

BVGer C-312/2021 vom 30. Juli 2024

Bundesverwaltungsgericht, 2024-07-30, DE

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/bvger_C-312_2021

FR: TAF C-312/2021 du 30 juillet 2024

IT: TAF C-312/2021 del 30 luglio 2024

Regeste

Rentenanspruch

Erwägungen

E. 1.1

Das Bundesverwaltungsgericht beurteilt gemäss Art. 31 VGG Beschwerden gegen Verfügungen nach Art. 5 VwVG. Die IVSTA gehört als Behörde nach Art. 33 VGG zu den Vorinstanzen des Bundesverwaltungsgerichts (vgl. auch Art. 69 Abs. 1 Bst. b IVG [SR 831.20]). Eine das Sachgebiet betreffende Ausnahme im Sinne von Art. 32 VGG liegt nicht vor. Das Bundesverwaltungsgericht ist für die Beurteilung der angefochtenen Verfügung zuständig.

E. 1.2

Der Beschwerdeführer ist durch die angefochtene Verfügung berührt und hat ein schutzwürdiges Interesse an deren Aufhebung oder Änderung, sodass er beschwerdelegitimiert ist (Art. 59 ATSG [SR.830.1], Art. 48 Abs. 1 VwVG). Da die Beschwerde im Übrigen form- und fristgerecht eingereicht (Art. 60 Abs. 1 ATSG und Art. 52 Abs. 1 VwVG) und der Kostenvorschuss bezahlt wurde (Art. 63 Abs. 4 VwVG), ist darauf einzutreten.

E. 2

Anfechtungsobjekt und damit Begrenzung des Streitgegenstandes des vorliegenden Beschwerdeverfahrens (vgl. BGE 131 V 164 E. 2.1) bildet die Verfügung vom 6. Januar 2021, in der die Vorinstanz dem Beschwerdeführer ab 1. März 2020 eine ganze Invalidenrente in der Höhe von monatlich Fr. 799.- und ab 1. Januar 2021 von monatlich Fr. 805.- zugesprochen hat (IVSTA-act. 97). Streitgegenstand ist die Rente als Ganzes. Vor dem Bundesverwaltungsgericht einzig umstritten und umfassend zu prüfen ist die Bemessung des Rentenbetrags und dabei insbesondere die Höhe des im individuellen Kontogutgeschriebenen Einkommens der Jahre 2014 und 2015 sowie die Einkommensteilung zufolge Scheidung (Urteil des BGer 8C_133/2022 vom 7. September 2022 E. 5.2; zum abgeschwächten Rügeprinzip vgl. BGE 119 V 347 E. 1a und Urteil des BVGer C-3582/2021 vom 20. September 2022 E. 2.3).

E. 3.1

Das Bundesverwaltungsgericht prüft die Verletzung von Bundesrecht einschliesslich der Überschreitung oder des Missbrauchs des Ermessens, die unrichtige oder unvollständige Feststellung des rechtserheblichen Sachverhalts und die Unangemessenheit (Art. 49 VwVG).

E. 3.2

Sowohl das Verwaltungsverfahren wie auch der erstinstanzliche Sozialversicherungsprozess sind vom Untersuchungsgrundsatz beherrscht (Art. 43 Abs. 1 ATSG; Art. 61 Bst. c ATSG; Art. 12 VwVG). Danach hat die Verwaltung und im Beschwerdeverfahren das Gericht von Amtes wegen für die richtige und vollständige Abklärung des erheblichen Sachverhalts zu sorgen (BGE 136 V 376 E. 4.1.1). Dieser Grundsatz gilt indessen nicht uneingeschränkt; er findet sein Korrelat in den Mitwirkungspflichten der Parteien (Art. 43 Abs. 3 ATSG; BGE 125 V 195 E. 2 und 122 V 158 E. 1a, je m.w.H.). Sofern das Gesetz nicht etwas Abweichendes vorsieht, gilt im Sozialversicherungsrecht der Beweisgrad der überwiegenden Wahrscheinlichkeit (BGE 143 V 168 E. 2; 138 V 218 E. 6).

E. 3.3

Der Beschwerdeführer ist deutscher Staatsangehöriger mit Wohnsitz in Deutschland (IVSTA-act. 91 Seite 1; 97) und war in der schweizerischen Alters-, Hinterlassenen- und Invalidenversicherung (AHV/IV) versichert (IVSTA-act. 76). Ungeachtet des am 1. Juni 2002 in Kraft getretenen Abkommens vom 21. Juni 1999 zwischen der Schweizerischen Eidgenossenschaft einerseits und der Europäischen Gemeinschaft und ihren Mitgliedsstaaten andererseits über die Freizügigkeit (FZA; SR 0.142.112.681) ist materiell schweizerisches Recht anzuwenden (BGE 130 V 253 E. 2.4; Urteil des BGR 8C_111/2020 vom 15. Juli 2020 E. 2).

E. 3.4

Am 1. Januar 2022 traten im Zuge der Weiterentwicklung der IV revidierte Bestimmungen im IVG sowie im ATSG samt entsprechendem Verwaltungsrecht in Kraft (Weiterentwicklung der IV [WEIV]; Änderung vom 19. Juni 2020, AS 2021 705, BBl 2017 2535). Da ein Rentenanspruch mit Beginn vor Inkrafttreten dieser Änderungen im Streit steht (IVSTA-act. 97), beurteilen sich die Ansprüche des Beschwerdeführers gegenüber der IV entsprechend den allgemeinen intertemporalrechtlichen Grundsätzen nach der bis zum 31. Dezember 2021 geltenden Rechtslage (Bst. b der Übergangsbestimmungen des IVG zur Änderung vom 19. Juni 2020; BGE 146 V 364 E. 7.1; 144 V 210 E. 4.3.1; Urteil des BGR 9C_105/2024 vom 18. März 2024 E. 3.1).

E. 4.1

Anspruch auf eine Rente der schweizerischen Invalidenversicherung hat, wer invalid im Sinne des Gesetzes ist (vgl. dazu Art. 8 Abs. 1 ATSG sowie nachfolgend E. 3.2) und bei Eintritt der Invalidität während mindestens drei Jahren Beiträge geleistet hat (Art. 36 Abs. 1 IVG). Für die Erfüllung der dreijährigen Mindestbeitragsdauer können Beitragszeiten C-312/2021 Seite 5 mitberücksichtigt werden, die in einem EU/EFTA-Staat zurückgelegt worden sind, wobei die Beitragszeit in der Schweiz mindestens ein Jahr betragen muss (Art. 6 und Art. 45 der Verordnung [EG] Nr. 883/2004 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 29. April 2004 zur Koordinierung der Systeme der sozialen Sicherheit [SR 0.831.109.268.1], nachfolgend VO [EG] 883/2004; vgl. Rz. 3005 des Kreisschreibens über das Verfahren zur Leistungsfestsetzung in der AHV/IV/EL [KSBIL], in der hier geltenden Fassung gültig ab 4. April 2016, Stand: 1. Januar 2020; BGE 131 V 390). Der Beschwerdeführer war zwischen 2000 und 2015 während insgesamt 182 Monaten in der Schweiz erwerbstätig und leistete während dieser Zeit Beiträge an die schweizerische AHV/IV (IVSTA-act. 96 Seite 2). Entsprechend ist die Voraussetzung der dreijährigen

Mindestbeitragsdauer für den Anspruch auf eine ordentliche Invalidenrente erfüllt.

E. 4.2

Invalidität ist die voraussichtlich bleibende oder längere Zeit dauernde ganze oder teilweise Erwerbsunfähigkeit (Art. 8 Abs. 1 ATSG). Die Invalidität kann Folge von Geburtsgebrechen, Krankheit oder Unfall sein (Art. 4 Abs. 1 IVG). Erwerbsunfähigkeit ist der durch Beeinträchtigung der körperlichen, geistigen oder psychischen Gesundheit verursachte und nach zumutbarer Behandlung und Eingliederung verbleibende ganze oder teilweise Verlust der Erwerbsmöglichkeiten auf dem in Betracht kommenden ausgeglichenen Arbeitsmarkt (Art. 7 Abs. 1 ATSG). Für die Beurteilung des Vorliegens einer Erwerbsunfähigkeit sind ausschliesslich die Folgen der gesundheitlichen Beeinträchtigung zu berücksichtigen. Eine Erwerbsunfähigkeit liegt zudem nur vor, wenn sie aus objektiver Sicht nicht überwindbar ist (Art. 7 Abs. 2 ATSG). Arbeitsunfähigkeit ist die durch eine Beeinträchtigung der körperlichen, geistigen oder psychischen Gesundheit bedingte, volle oder teilweise Unfähigkeit, im bisherigen Beruf oder Aufgabenbereich zumutbare Arbeit zu leisten. Bei langer Dauer wird auch die zumutbare Tätigkeit in einem anderen Beruf oder Aufgabenbereich berücksichtigt (Art. 6 ATSG).

E. 4.3

Anspruch auf eine Invalidenrente haben gemäss Art. 28 Abs. 1 IVG Versicherte, die ihre Erwerbsfähigkeit nicht durch zumutbare Eingliederungsmassnahmen wiederherstellen, erhalten oder verbessern können (Bst. a), während eines Jahres ohne wesentlichen Unterbruch durchschnittlich mindestens 40 % arbeitsunfähig (Art. 6 ATSG) gewesen sind (Bst. b) und nach Ablauf dieses Jahres zu mindestens 40 % invalid (Art. 8 ATSG) sind (Bst. c). Der Rentenanspruch entsteht gemäss Art. 29 Abs. 1 IVG frühestens nach Ablauf von sechs Monaten nach Geltendmachung

C-312/2021 Seite 6 des Leistungsanspruchs, jedoch frühestens im Monat, der auf die Vervollendung des 18. Altersjahrs folgt (zum Verhältnis zwischen Art. 28 Abs. 1 und Art. 29 Abs. 1 IVG vgl. BGE 142 V 547 E. 3.2).

E. 4.4

Gemäss Art. 28 Abs. 2 IVG (in der bis 31. Dezember 2021 geltenden und hier massgebenden Fassung, E. 2.3) besteht der Anspruch auf eine ganze Rente, wenn die versicherte Person mindestens 70 %, derjenige auf eine Dreiviertelsrente, wenn sie mindestens 60 % invalid ist. Bei einem Invaliditätsgrad von mindestens 50 % besteht Anspruch auf eine halbe Rente und bei einem Invaliditätsgrad von mindestens 40 % ein solcher auf eine Viertelsrente.

E. 5

Vorliegend ist die Beurteilung der Arbeitsunfähigkeit des Beschwerdeführers unbestritten. Die Vorinstanz geht seit dem 19. März 2019 von einer Arbeitsunfähigkeit von 100 % für jegliche Tätigkeiten aus, dies gestützt auf einen psychiatrischen Bericht der Klinik B._____ (IVSTA-act. 92 Seite 2). Die Deutsche Rentenversicherung hat beim Beschwerdeführer ebenfalls eine volle Erwerbsminderung anerkannt und richtet seit dem 1. Oktober 2019 eine Rente aus (IVSTA-act. 81). Für das Gericht besteht kein Anlass, diese Einschätzung zu beanstanden.

E. 6

Umstritten ist hingegen die Rentenberechnung mit Bezug auf die berücksichtigten Einkommen für die Jahre 2014 und 2015 sowie die Einkommensteilung.

E. 6.1

Die Ausgleichskassen berechnen die Renten der Invalidenversicherung (Art. 60 Abs. 1 Bst. b IVG), wobei die Bestimmungen des AHVG (SR 831.10) sinngemäss anwendbar sind und der Bundesrat ergänzende Vorschriften erlassen kann (Art. 36 Abs. 2 IVG; BGE 147 V 146 E. 5.3.3). Gemäss Art. 32 Abs. 1 IVV (SR 831.201) gelten die Art. 50 bis 53bis AHVV (SR 831.101) sinngemäss für die ordentlichen Renten der Invalidenversicherung.

E. 6.2

Für die Rentenberechnung werden gemäss Art. 29bis Abs. 1 AHVG Beitragsjahre, Erwerbseinkommen sowie Erziehungs- und Betreuungsgutschriften der rentenberechtigten Person zwischen dem 1. Januar nach Vollendung des 20. Altersjahres und dem 31. Dezember vor Eintritt des Versicherungsfalles berücksichtigt. Die ordentlichen Renten werden als Vollrenten für Versicherte mit vollständiger Beitragsdauer und als Teilrente für Versicherte mit unvollständiger Beitragsdauer ausgerichtet (Art. 29

C-312/2021 Seite 7 Abs. 2 AHVG). Die Beitragsdauer ist vollständig, wenn eine Person gleich viele Beitragsjahre aufweist wie ihr Jahrgang (Art. 29ter Abs. 1 AHVG). Die Teilrente entspricht einem Bruchteil der Vollrente (Art. 38 Abs. 1 AHVG). Innerhalb der anwendbaren Rentenskala bestimmt sich der Rentenbetrag nach Massgabe des durchschnittlichen Jahreseinkommens. Dieses setzt sich grundsätzlich zusammen aus den Erwerbseinkommen, den Erziehungsgutschriften und den Betreuungsgutschriften (Art. 29quater AHVG).

E. 6.3

Hinsichtlich der Dauer der Beitragsleistung und der Höhe der Beiträge wird grundsätzlich auf das individuelle Konto abgestellt, welches für jeden beitragspflichtigen Versicherten geführt wird und in welches die entsprechenden Daten eingetragen werden (Art. 30ter AHVG; Art. 137 ff. AHVV).

E. 6.4

Die versicherte Person hat das Recht, bei jeder Ausgleichskasse, die für sie ein individuelles Konto führt, einen Auszug über die darin gemachten Eintragungen unter Angabe allfälliger Arbeitgeber zu verlangen (Art. 141 Abs. 1 Satz 1 AHVV). Daraufhin kann die versicherte Person innert 30 Tagen seit Zustellung des Kontenauszuges bei der Ausgleichskasse eine Berichtigung verlangen (Art. 141 Abs. 2 AHVV). Wird kein Kontenauszug oder keine Berichtigung verlangt, oder wird das Berichtigungsbegehren abgelehnt, so kann bei Eintritt des Versicherungsfalles die Berichtigung von Eintragungen im individuellen Konto nur verlangt werden, soweit deren Unrichtigkeit offenkundig ist oder dafür der volle Beweis erbracht wird (Art. 141 Abs. 3 AHVV).

E. 6.5

Der Beschwerdeführer rügt, das in seinem individuellen Konto für die Jahre 2014 und 2015 eingetragene Einkommen sei zu tief (BVGer-act. 1), währenddem die Vorinstanz die Einkommenseinträge als korrekt bezeichnet (BVGer-act. 5). Beim Beschwerdeführer wurde im individuellen Konto – vor der Einkommensteilung – für das Jahr 2014 ein Erwerbseinkommen von Fr. 55'613.- und für das Jahr 2015 ein Erwerbseinkommen von Fr.

57'430.- vermerkt (IVSTA-act. 95 Seite 2). Diese beiden Jahreseinkommen stimmen überein mit den vom Arbeitgeber des Beschwerdeführers gemeldeten Jahreseinkommen «Kumulativjournal Mitarbeiter», Linie «5000 Bruttolohn», für die Zeit vom 1. Januar 2014 bis 31. Dezember 2015 (IVSTA-act. 14 Seite 13). Der Beschwerdeführer führt in seiner Beschwerde nicht aus, wie hoch die Jahreseinkommen 2014 und 2015 seiner Meinung nach sein müssten. Er legt lediglich die Lohnabrechnungen der Monate Dezember 2014, Januar 2015 und Dezember 2015 ins Recht (BVGer-act. 1 Beilage 3). Die in den

C-312/2021 Seite 8 Lohnabrechnungen aufgeführten Bruttolöhne von Fr. 4'080.- für Dezember 2014, Fr. 4'080.- für Januar 2015 und Fr. 4'850.- für Dezember 2015 entsprechen den Einträgen in der massgebenden Linie «5000 Bruttolohn» im «Kumulativjournal Mitarbeiter» (IVSTA-act. 14 Seite 13). Weitere Belege, die die Einträge im individuellen Konto in Zweifel ziehen könnten, legt der Beschwerdeführer nicht vor. Auch aus den Akten lassen sich keine Hinweise entnehmen, dass die Einträge der Jahreseinkommen 2014 und 2015 nicht korrekt vorgenommen worden wären. Somit ist von einem Jahreseinkommen von Fr. 55'613.- für 2014 und Fr. 57'430.- für 2015 auszugehen. Der Beschwerdeführer dringt mit seiner Rüge nicht durch.

E. 6.6

Der Beschwerdeführer bringt weiter vor, seine Rente werde gemäss Rentenbescheid mit seiner Ex-Ehefrau geteilt, was nicht korrekt sei. Seine Ex-Ehefrau habe gemäss Scheidungsurteil keinen Anspruch auf seine Rente erhoben (BVGer-act. 1). Die Vorinstanz entgegnet, es sei keine Teilung der Rente mit der Ex-Ehefrau des Beschwerdeführers erfolgt. Jedoch sei die im schweizerischen Recht bei der Rentenberechnung vorgeschriebene Einkommensteilung vorgenommen worden (BVGer-act. 5).

E. 6.6.1

Einkommen, welche die Ehegatten während der Kalenderjahre der gemeinsamen Ehe erzielt haben, werden geteilt und ihnen je zur Hälfte angerechnet. Die Einkommensteilung wird unter anderem bei Auflösung der Ehe durch Scheidung vorgenommen (Art. 29quinquies Abs. 3 Bst. c AHVG). Der Teilung und gegenseitigen Anrechnung unterliegen Einkommen aus der Zeit zwischen dem 1. Januar nach Vollendung des 20. Altersjahres und dem 31. Dezember vor Eintritt des Versicherungsfalles beim Ehegatten, welcher zuerst rentenberechtigt wird, und aus Zeiten, in denen beide Ehegatten in der schweizerischen AHV versichert waren (Art. 29quinquies Abs. 4 AHVG), wobei Art. 29quinquies Abs. 4 AHVG nicht anwendbar ist für das Kalenderjahr, in dem die Ehe geschlossen oder aufgelöst wird (Art. Art. 29quinquies Abs. 5 AHVG). Nach Art. 50b AHVV werden die Einkommen von Ehepaaren in jedem Jahr, in dem beide Ehegatten in der AHV versichert waren, hälftig geteilt (Abs. 1). Auch wenn die beiden Ehegatten in einem Kalenderjahr nicht während der gleichen Monate versichert waren, werden die Einkommen während des ganzen Kalenderjahres aufgeteilt. Die Beitragszeiten werden jedoch nicht übertragen (Abs. 2). Die Einkommen im Jahr der Eheschliessung und im Jahr der Auflösung der Ehe werden nicht geteilt (Abs. 3).

E. 6.6.2

Bei der Ermittlung des durchschnittlichen Jahreseinkommens von Versicherten, die eine Invalidenrente nicht unmittelbar vor der Entstehung

C-312/2021 Seite 9 des Anspruchs auf eine neue Invalidenrente oder eine Alters- oder Hinterlassenenrente bezogen haben, werden die Kalenderjahre, in denen eine Invalidenrente bezogen wurde, und das entsprechende Erwerbseinkommen nicht angerechnet, falls dies für die Berechtigten vorteilhafter ist (Art. 51 Abs. 3 AHVV). Die Kalenderjahre, in die Beginn und Ende des Bezuges der früheren Invalidenrente fallen, sind dabei ebenfalls nicht anzurechnen (Wegleitung des Bundesamtes für Sozialversicherungen über die Renten in der Eidgenössischen Alters-, Hinterlassenen- und Invalidenversicherung [RWL], gültig ab 1. Januar 2003, in der hier geltenden Fassung Stand: 1. Januar 2020, Rz. 5323).

E. 6.6.3

Der Beschwerdeführer und seine Ex-Ehefrau haben am (...) 2005 geheiratet. Hinsichtlich der Einkommensteilung ist für den Zeitpunkt der Auflösung der Ehe die Rechtskraft des Scheidungsurteils massgebend (vgl. BGE 135 V 361 E. 5.1 ff. m.H.; Kreisschreiben über das Splitting bei Scheidung [KSS] des Bundesamtes für Sozialversicherungen, gültig ab 1. Januar 1997, in der hier geltenden Fassung Stand: 1. Januar 2019, Rz. 1002 1/98). Die Ehe des Beschwerdeführers wurde gemäss Beschluss des Amtsgerichts C._____ (Deutschland) vom (...) 2017 geschieden, der Beschluss erwuchs einen Monat nach schriftlicher Bekanntgabe in Rechtskraft (IVSTA-act. 36). Die Ex-Ehefrau des Beschwerdeführers war in der Zeit von Mai 2014 bis Dezember 2015 in der Schweiz erwerbstätig und folglich in der schweizerischen AHV/IV versichert (IVSTA-act. 75 Seite 2). Somit waren die beiden Ehegatten in den Jahren 2014 und 2015 gemeinsam in der schweizerischen AHV/IV versichert, weshalb die Einkommen dieser beiden Jahre aufgeteilt werden müssen.

E. 6.6.4

Das Jahreseinkommen 2014 des Beschwerdeführers betrug Fr. 55'613.-, dasjenige der Ex-Ehefrau des Beschwerdeführers Fr. 29'708.-. Folglich wurde dem Beschwerdeführer im individuellen Konto im Jahr 2014 die Hälfte seines Einkommens (gerundet Fr. 27'807.-) abgezogen und dem individuellen Konto seiner Ex-Ehefrau gutgeschrieben. Im Gegenzug wurde dem individuellen Konto des Beschwerdeführers die Hälfte des Einkommens seiner Ex-Ehefrau (Fr. 14'854.-) gutgeschrieben (IVSTA-act. 95 Seite 2). Demnach beträgt das Jahreseinkommen 2014 im individuellen Konto des Beschwerdeführers Fr. 42'661.- (IVSTA-act. 95 Seite 3).

E. 6.6.5

Das Jahreseinkommen 2015 des Beschwerdeführers betrug Fr. 57'430.-, dasjenige der Ex-Ehefrau des Beschwerdeführers Fr. 9'600.-. Dem Beschwerdeführer wurde im individuellen Konto im Jahr 2015 die

C-312/2021 Seite 10 Hälfte seines Einkommens (Fr. 28'715.-) abgezogen und dem individuellen Konto seiner Ex-Ehefrau gutgeschrieben. Im Gegenzug wurde dem individuellen Konto des Beschwerdeführers die Hälfte des Einkommens seiner Ex-Ehefrau (Fr. 4'800.-) gutgeschrieben (IVSTA-act. 95 Seite 2). Demnach beträgt das Jahreseinkommen 2015 im individuellen Konto des Beschwerdeführers Fr. 33'515.- (IVSTA-act. 95 Seite 3).

E. 6.6.6

Für die Berechnung des durchschnittlichen Jahreseinkommens hat die Vorinstanz das Einkommen des Jahres 2015, und somit desjenigen Jahres, in dem der Beschwerdeführer

zum ersten Mal eine befristete IV- Rente bezogen hat (A.b vorstehend), nicht einbezogen (IVSTA-act. 95 Seite 5). Dies ist zulässig, sofern es für den Beschwerdeführer vorteilhafter ist (vgl. E. 6.6.2 vorstehend). Die totale Einkommenssumme mit dem Erwerbseinkommen des Jahres 2015 beträgt für den Beschwerdeführer Fr. 909'544.- (Addition der Erwerbseinkommen der Jahre 2000 bis 2015 gemäss IVSTA-act. 95 Seite 3). Diese Fr. 909'544.-, erzielt in 15 Jahren und 2 Monaten bzw. 182 Monaten (IVSTA-act. 95 Seite 3), ergeben ein durchschnittliches Jahreseinkommen von Fr. 59'970.- (Fr. 909'544.- : 182 Monate x 12 Monate). Dieses durchschnittliche Jahreseinkommen fällt tiefer aus als die Fr. 61'837.-, die sich ergeben, wenn die totale Einkommenssumme ohne das Einkommen des Jahres 2015 von Fr. 876'029.-, erzielt in 14 Jahren und 2 Monaten bzw. 170 Monaten, auf ein Jahr heruntergebrochen werden (Fr. 876'029.- x 170 Monate x 12 Monate) (IVSTA-act. 95 Seite 5).

E. 6.6.7

Die Höhe dieses durchschnittlichen Jahreseinkommens verändert sich unter Beachtung des massgebenden Aufwertungsfaktors von 1.000 nicht (Art. 30 Abs. 1 AHVG; Urteil des BVGer C-4144/2022 vom 18. März 2024 E. 3.3). Somit ist die Vorinstanz für die Berechnung der Höhe der Invalidenrente ab 1. März 2020 vom korrekten durchschnittlichen Jahreseinkommen von Fr. 61'837.- bzw. aufgerundet auf den nächsthöheren Wert der Rententabellen (vgl. Rententabellen 2019 des Bundesamtes für Sozialversicherungen, Seite 72) von Fr. 62'568.- ausgegangen (IVSTA-act. 95 Seite 5). Da die Vorinstanz ihrer Berechnung zudem die richtige Skala zugrunde gelegt hat (Skala 17 bei 40 Beitragsjahren gemäss Jahrgang und 15 vollen Beitragsjahren beim Beschwerdeführer; vgl. Rententabellen 2019 des Bundesamtes für Sozialversicherungen und dort Jahrgangstabelle Seite 8, Skalenwähler Seite 10) ergibt sich gemäss Rententabellen 2019 ab 1. März 2020 eine monatliche Rente der Invalidenversicherung in der

C-312/2021 Seite 11 Höhe von Fr. 799.- bzw. ab 1. Januar 2021 von Fr. 805.-. Somit erweisen sich die Berechnungen der Vorinstanz als korrekt.

E. 6.7

Schliesslich wirft der Beschwerdeführer die Frage auf, ob sein Arbeitgeber zu Recht einen Lohnabzug von Fr. 250.- vorgenommen habe. In der vom Beschwerdeführer ins Recht gelegten Lohnabrechnung vom Dezember 2015 ist der Lohnabzug von Fr. 250.- ersichtlich (BVGer-act. 1 Beilage 3). Gemäss «Kumulativjournal Mitarbeiter» Linie «1010 Korrektur Monatslohn» erfolgte der Abzug durch den Arbeitgeber von Februar bis Dezember 2015 (IVSTA-act. 14 Seite 13). Da dieser Abzug im arbeitsvertraglichen Verhältnis zwischen dem Beschwerdeführer und seinem Arbeitgeber erfolgt ist, kann diese Frage im vorliegenden sozialversicherungsrechtlichen Verfahren nicht beantwortet werden, und es ist nicht darauf einzutreten (vgl. Urteil des BVGer C-899/2013 vom 5. Februar 2015).

E. 6.8

Aus dem Gesagten folgt, dass die Einkommen der Jahre 2014 und 2015 vor der Einkommensteilung im individuellen Konto des Beschwerdeführers in der korrekten Höhe vermerkt wurden, die Einkommensteilung zutreffend vorgenommen und die Höhe der monatlichen Invalidenrente richtig berechnet wurde. Weder betreffend Rentenberechnung noch anderweitig besteht Anlass, die Verfügung vom 6. Januar 2021 zu beanstanden. Die Beschwerde vom 20. Januar 2021 erweist sich – soweit darauf einzutreten ist – als offensichtlich unbegründet, weshalb sie im einzelrichterlichen Verfahren abzuweisen ist

(Art. 23 Abs. 2 VGG i.V.m. Art. 85bis Abs. 3 AHVG und Art. 69 Abs. 2 IVG).

E. 7.1

Die Verfahrenskosten werden unter Berücksichtigung des Umfangs und der Schwierigkeit der Streitsache im vorliegenden Verfahren auf Fr. 500.- festgesetzt (Art. 63 Abs. 4bis VwVG, Art. 69 Abs. 1bis IVG sowie Art. 1, 2 und 4 des Reglements vom 21. Februar 2008 über die Kosten und Entschädigungen vor dem Bundesverwaltungsgericht [VGKE, SR 173.320.2]). Sie sind vom unterliegenden Beschwerdeführer zu tragen (Art. 63 Abs. 1 VwVG) und aus dem geleisteten Kostenvorschuss von Fr. 800.- zu entnehmen. Der Restbetrag von Fr. 300.- ist dem Beschwerdeführer nach Eintritt der Rechtskraft dieses Urteils zurückzuerstatten.

E. 7.2

Dem unterliegenden Beschwerdeführer ist keine Parteientschädigung zuzusprechen (Art. 64 Abs. 1 VwVG e contrario i.V.m. Art. 7 ff. des Reglements vom 21. Februar 2008 über die Kosten und Entschädigungen vor

C-312/2021 Seite 12 dem Bundesverwaltungsgericht [VGKE, SR 173.320.2]). Die obsiegende Vorinstanz hat ebenfalls keinen Anspruch auf Parteientschädigung (Art. 7 Abs. 3 VGKE).

(Für das Dispositiv wird auf die nächste Seite verwiesen.)

C-312/2021 Seite 13

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.